特稿

港燈公司億元建設

▲裝置架空輸電系統使鴨脷洲新廠能順利供電

△增加今後所需數倍供電量減低市民用電負担

（香港特訊）香港電燈有限公司，昨在帝寶酒店舉行記者招待會，公佈該公司大規模擴建計劃，以供應四五年後電力需求的增加。其擴建計劃，實際上是以一九八六年爲目標，力求減輕增費電力者電費負担。

該公司董事長藍路文在招待會上稱：「外界人士可能發問，當此香港經濟遭受戰後最嚴重破壞，香港剛捱過某些人認爲似有問題之際。何以本公司竟不惜動用數億元巨款，大事擴擴？答案簡單明瞭，本公司對所屬人員，對香港前途抱有絕不動搖的信心。

我們明白最近發生的騷亂，非香港多數居民的願望，我們並相信香港居民多不希望破壞他們現有的生活。香港人民的生活水準，在不斷提高中。

本公司在這次騷亂中，並非完全未受波及，亦曾發生象徵式罷工事件。但繼續行動，絕無歷時爲極少數員工所煽動，非大多數員工的願望。

本公司，全體員工非常信任，現擬信任可由本公司動用巨款給員工擴建宿舍見之。」

藍路文隨後又請公司總經理白樂庭詳細報告公司的擴建計劃。

據稱，港島電力用量今後廿年估計將增加四倍，該公司爲該供應需求超見，正在按照預定計劃從事大規模擴建。

北角發電廠與鴨脷洲新發電廠聯合架空輸電系統的路線，勘察工作現已完成，用以架設電線的塔，不久即可進行裝設。

增建鴨脷洲新發電廠與裝置架空輸電系統，爲該公司擴建計劃的兩項主要設備，以備在今後廿年內給電力容量增加四倍，港島電力用量每年增加百分之十三，現時每人每年九百度的電力需用量，估計今後將逐漸增至每人每年四千度左右。

本公司已呈請政府批准，得以裝設鐵塔與架空輸電線，用以輸送鴨脷洲新發電廠的電力至各大配電中心，港督會同行政局會議，經審查後，特別小組所提關於安全可靠性，提資爲用以及對自然景色所影響問題的報告後，始予批准。該小組由政府各有關部門組成，在研究時，本公司曾予充份合作與協助。關於對自然景色的影響的問題，該小組並曾與市政局磋商。

總經理白樂庭在記者招待會中說：「我們在不斷努力，求取改進電力供應的服務，避免電費的增加。架空輸電系統的建設費用，較地底輸電系統的建設費用低得多，輸電容量且能追上今後廿年電力需用量大量的增加，同時電力消費者的負担亦能減輕至最低限度。架空輸電系統今後費用省，效能高，且遠較安全可靠。」（未完）

華足聯首腦任滿

新人物色忙

▲殺烈章願提蔡榮槙出任主席

△會長何輯推庄急煞了張錦添

華足聯之競選，除公選會長等職職員惹人注目外，其他多例行工作，自當獲出席委員通過，開會日期距今，不過尚有一星期時間，因爲張錦添已經向人公開表示，不願續任會長職位，同時根據會章中完結已三任主席之職，業已任滿，無法繼任下去，此兩個重要職位，同時要覓理想人士繼任，不無困難之點，華足聯習慣上，每屆於改選之前，例必由朝派人員召開秘密會議，安排新職員之位置，本屆自無例外，張錦添因決意退位讓賢，而副主席殺烈章亦不敢登上主席寶座，故組閣倍感困難，但張錦添素來辦事，精明能幹，並未因環境困難而灰心，他以斬釘截鐵手段，先與殺烈章在金屋餐廳攤牌，「未完」

觀氣色知疾病吉凶（八九）

「不怕滿面有塵埃，總要中央鼻頭氣色開。」是相氣色的道理，有一分精神，則有一分之福祿，有一日氣色，則有一日之吉凶也。

茲將觀察氣色能知疾病來源及生死之看法，分析如下：何知此人病在心，兩眉鎖橫山根（鼻樑上）紋，氣色青黑暗三陽，心痛憂愁鬱悶。何知此人病在肝，兩眼睛紅頸筋粗，氣色乾燥食傷木，定然束怒氣噌噌，何知此人病在脾，滿面青黃瘦小支，神衰唇白難進食，或濕或痰定必宜。額紅肺火額寒，血咳吐血殊哮喘，寒熱兩關額上看，何知此人病在腎，耳黑額黑面烏暗，補水制火節慾心，眼睛昏暗房勞禁，何知此人蠱眼亡，山根低小面黑黃，縱有病人面

觀人於微

億兆信託銀業華埠分行

130 PENDER STREET EAST

VANCOUVER 4, B. C.

PHONE: 685-3711 AFTER 5 P. M. & SAT. 685-3724

億兆信託銀業新張啓事

本信託銀業公司華埠分行，鐵定本月廿七日（星期二）開幕，并設茶會恭候僑胞光臨

本銀業公司，始創于一八八八年，服務社會、凡七十九年，歷史悠久，資本雄厚，服務週到。

又本行總經理馳士彪氏，現兼任新立卑詩省銀行總裁，年富力强，爲銀業界之鉅子。

本行於開幕期內，敬送儲入百元以上之新戶口加拿大百週年紀念新銀券成套，或放桌上應用壘筆一具，先到先得。

本行存款利息特別優厚，活期儲戶利息四厘七五，定期存欵一年與二年六厘八分之一，三年至十年六厘半，每年派息兩次，比其他加拿大任何一銀行之利息爲高，同時可用唐字簽名存欵或提欵，以利便僑胞，本行全人以服務僑胞爲己任，以替僑胞謀福利爲宗旨，無論財務或私人事務，謹誠以服務至上之精神爲僑界服務。

本行樓下之「百齡廳」可容百數十人，專作華僑團體或私人開會迎賓應用，並設備閱書報室歡迎男女僑胞隨時到廳坐立傾談，並設備現代化男女洗手房及公衆電話，俾僑胞免費應用，並常備清茶供應，倘蒙光臨，本行全人無任歡迎。

經理：黃宗振謹啓

文華公司
555 Hamilton St., Vancouver
Tel. 683-3437
特製相架畫架
專表國畫刺繡
專售杭州刺繡
送禮佳品 價錢便宜
代理處：人民書店
219 Dunlevy Ave., Tel. 684-7964
萬千書店 片打東街四十九號

四睡房屋 屋主自售
四十尺地段，屋內全部新裝，取價壹萬三千五百元，到 1622 William St. 洽商。

驗經佩奕唐
TOMMY TONG
11 Fan Tan Alley
Victoria, B. C.
電話 384-9739
萬應跌打藥酒，專治無名腫毒，針樽三元，忌食。經驗跌打刀傷止血塗口生肌，每樽三元，忌食。有經驗妙藥，專治傷風止咳藥丸每個大毛五。各合用發行。

入息實業有限公司
INCOME REALTY LIMITED
2114A 14th Street N.W.
Calgary, Alta.
Bus. 284-2281
M.L.S. Realtors

伍禮民 GEORGE ENG Res. 269-3948

梁錦棠 JACK FERN Res. 289-4055

★★★

Jack Fern Insurance Agencies Limited
Authorized Agent for
Rocky Mountain Life Insurance Co.
2114A 14th St. N.W., Calgary, Alta.
Business Phone 284-2281

入息實業有限公司
本號代理 各種燕梳
火燭盜賊 房屋汽車
實業貿產 產業按揭
代收租項 賠償公道
諸君惠顧 無任歡迎

駐省梁錦棠華人總代理
洛磯山人壽保險公司
代理人壽保險
保障家庭幸福
投資少利錢深
歡迎僑界垂詢

卡城 2114A-14 St. N.W.
電話：貳八四貳貳八壹
住家：貳八九四〇五五

獨市好餐館連實業出賣
本廠m設備齊全，樓上有房七個，生意好，車情好，車因年老不能乘駕，願以廉價出讓，如有意僅新業者，面議或函商均好。
PARIS CAFE, BOX 190, DUNSMUIR, SASK.

陸羽飯店
Luk Yee Restaurant
126 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone 682-3418
地方清潔 招呼週到
廚師上等 著名特製
廣東羊城 粥粉麵飯
大識小酌 額外懽迎

卡城
銀龍酒家
206B Centre St., S.
Calgary, Alta.
電話：264-5326 264-1735
名廚主理 大識小酌
美味適口 免費送餐
僑胞光顧 無任懽迎

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST., MU 4-1377
△什貨生意出賣
△本處常有同字商店及工廠實業出賣酌留意
△附設實業樓宇按揭
吳國華辦事處啟
七千元。另点貨。每月舖租壹百八十元。長批約。每月生意約六千元。

總統船 海上旅行 最舒適
本公司竭誠當僑胞服務，備有華貴客輪，常駐川來往香港及舊金山紐約火車換駁溫哥華，加拿大各分設頭等位及經濟位，房位舒適，餐饌豐富，招呼週到，如蒙垂顧，請向各旅行社接洽，或關下址函詢，無任歡迎。
最後最近船期列后
總統船 由三藩市開 由港開 到三藩市
威爾遜 六月八日 六月卅日 七月十七日
克利夫蘭 六月廿二 七月十四 七月卅壹日
威爾遜 七月廿七日 八月十四 八月十壹 八月廿八
克利夫蘭 八月三日 八月廿五日 九月十壹
經濟位分統房，八人、四人、兩人房、由三藩市到香港票價，由叁百五十七元起，每客行李免費叁百五十磅，船期價目表印便備索
OUON ON COMPANY LTD.
638 MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C. MC. 1-1628
AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司

勸君趁機嘗鳳点
荷愁風雪擁藍關
鮮磨沙河粉
機製爽滑麵 敢誇全加獨特
斤兩味道 招牌保證
雲根逐根旋敬禮
秘書賀路蔡
B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-3953

香港銀行
Dao Heng Bank Ltd.
Hong Kong
本行經營銀行業務，垂四十五年，素持穩健忠誠爲宗旨，久已見稱中外，各界僑胞如有委託，存匯欵項，租務買賣，投資信託及一切事宜，無不竭誠服務，妥爲辦理，諸尊惠顧，無任歡迎。
總經理 董仲偉
經理 伍錦芬 謹啓